



UOHSX003B16B

## ÚŘAD PRO OCHRANU HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE



# ROZHODNUTÍ

Č. j.: ÚOHS-S445/2010/KS-18035/2010/840/RPI

V Brně dne: 1.12.2010

Úřad pro ochranu hospodářské soutěže ve správním řízení sp. zn. S445/2010/KS, zahájeném dne 11.11.2010 podle § 44 odst. 1 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, a § 15 zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže a o změně některých zákonů (zákon o ochraně hospodářské soutěže), ve znění pozdějších předpisů, v souladu s § 21 téhož zákona, na základě zjednodušeného návrhu účastníka řízení, společnosti SKODA INDUSTRY (CYPRUS) Ltd., se sídlem Kyperská republika, Nicosia, 3 Themistokli Dervi Street, ve správním řízení zastoupeného JUDr. Štěpánem Svobodou, advokátem, se sídlem Praha 1, Na Poříčí 1079/3a, na povolení spojení soutěžitelů ve smyslu § 12 a násl. téhož zákona, vydává toto

### ROZHODNUTÍ:

Spojení soutěžitelů SKODA INDUSTRY (CYPRUS) Ltd., se sídlem Kyperská republika, Nicosia, 3 Themistokli Dervi Street, a ŠKODA INVESTMENT a.s., se sídlem Praha 1, Václavské nám. 837/11, IČ: 26502399, ke kterému má dojít dle § 12 odst. 3 písm. a) zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže a o změně některých zákonů (zákon o ochraně hospodářské soutěže), ve znění pozdějších předpisů, na základě smlouvy o koupi a prodeji cenných papírů, která bude uzavřena mezi společnostmi APPIAN MACHINERY (NETHERLANDS) B.V., se sídlem Nizozemské království, Amsterdam, Naritaweg, Telestone 8, jako prodávajícím, a SKODA INDUSTRY (CYPRUS) Ltd., jako kupujícím, v jejímž důsledku má společnost SKODA INDUSTRY (CYPRUS) Ltd. získat akcie představující 100% podíl na základním kapitálu a hlasovacích právech společnosti ŠKODA INVESTMENT a.s., a tím i možnost tuto společnost výlučně kontrolovat, se dle § 16a odst. 3 věta druhá téhož zákona,

**POVOLUJE.**

## ODŮVODNĚNÍ

1. K posuzovanému spojení soutěžitelů má dojít v souladu s § 12 odst. 3 písm. a) zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže a o změně některých zákonů (zákon o ochraně hospodářské soutěže), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“), na základě ve výroku uvedeného dokumentu, v jehož důsledku má společnost SKODA INDUSTRY (CYPRUS) Ltd., se sídlem Kyperská republika, Nicosia, 3 Themistokli Dervi Street (dále jen „SKODA“), získat akcie představující 100% podíl na základním kapitálu a hlasovacích právech společnosti ŠKODA INVESTMENT a.s., se sídlem Praha 1, Václavské nám. 837/11, IČ: 26502399 (dále jen „ŠKODA INVESTMENT“).
2. Spojení splňuje notifikační kritérium stanovené v § 13 zákona, a podléhá tak povolení Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže (dále jen „Úřad“).
3. Společnost **SKODA** je nově založenou kyperskou společností, která má po realizaci spojení působit jako holdingová společnost ovládající společnosti působící v oblasti dopravního strojírenství. Tato společnost je kontrolována čtyřmi fyzickými osobami, rozhodujícími na základě principu jednomyslnosti.
4. Dvě z těchto fyzických osob, konkrétně pan M. Č. a pan J. D., kontrolují [*...obchodní tajemství...*], která je v České republice činná především v oblasti poskytování zdravotnických a lékárenských služeb, a to prostřednictvím společností [*...obchodní tajemství...*].
5. Společnost **ŠKODA INVESTMENT**, která je před realizací navrhovaného spojení soutěžitelů přímo kontrolována prodávajícím, je holdingovou společností, která kontroluje řadu společností tvořících skupinu ŠKODA HOLDING. V souvislosti s posuzovanou transakcí dojde současně k tomu, že z této skupiny budou vyčleněny společnosti představující část podnikání zabývající se dopravním strojírenstvím („Divize Transportation“) od společností stojících mimo oblast dopravního strojírenství, které budou následně v krátkém časovém horizontu převedeny zpět na prodávajícího. Po dokončení posuzované transakce pak bude společnost ŠKODA INVESTMENT kontrolovat společnosti skupiny ŠKODA HOLDING působící v oblasti dopravního strojírenství a samotná bude podléhat kontrole společnosti SKODA.
6. Konkrétně bude společnost ŠKODA INVESTMENT po uskutečnění posuzovaného spojení kontrolovat společnosti ŠKODA TRANSPORTATION a.s., MOVO spol. s r.o., ŠKODA VAGONKA, a.s., ŠKODA ELECTRIC s.r.o., VÚKV, a.s., Pars Nova a.s., STROJÍRNÝ OSTROV s.r.o., POLL, s.r.o., VAGONKA DŘEVO s.r.o. a GANZ-ŠKODA Electric Zrt. (Maďarsko). Výše uvedené společnosti působí v České republice zejména v oblasti výroby motorových vozidel (trolejbusy aj.), v oblasti výroby, modernizace, oprav a údržby kolejových vozidel, ale i v oblasti dodávek jednotlivých funkčních celků nezbytných pro již zmíněné oblasti (trakční motory atd.)
7. Úřad v řízení ověřil, že posuzovaná transakce splňuje podmínky pro aplikaci zjednodušeného řízení o povolení spojení ve smyslu § 16a odst. 1 písm. a) zákona a Oznámení Úřadu o zjednodušeném řízení pro posuzování některých případů spojení soutěžitelů. Úřad zjistil, že spojení nebude mít za následek podstatné narušení hospodářské soutěže, a proto v souladu s § 16a odst. 3 věta druhá zákona vydává rozhodnutí o povolení spojení.

## POUČENÍ

Proti tomuto rozhodnutí může účastník řízení v souladu s § 152 odst. 1 a 4, ve spojení s § 83 odst. 1 a § 85 odst. 1 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, podat do 15 dnů od jeho oznámení rozklad, o kterém rozhoduje předseda Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže. Rozklad se podává u Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže. Včas podaný a přípustný rozklad má odkladný účinek.

JUDr. Michal Petr, Ph.D.  
místopředseda Úřadu  
pověřený řízením  
Sekce hospodářské soutěže

**PM: 17.12.2010**

### **Obdrží:**

JUDr. Štěpán Svoboda, advokát  
CMS Cameron McKenna v.o.s  
Na Poříčí 1079/3a  
110 00 Praha 1

### **Vypraveno dne:**

viz otisk razítka na poštovní obálce nebo časový údaj na obálce datové zprávy